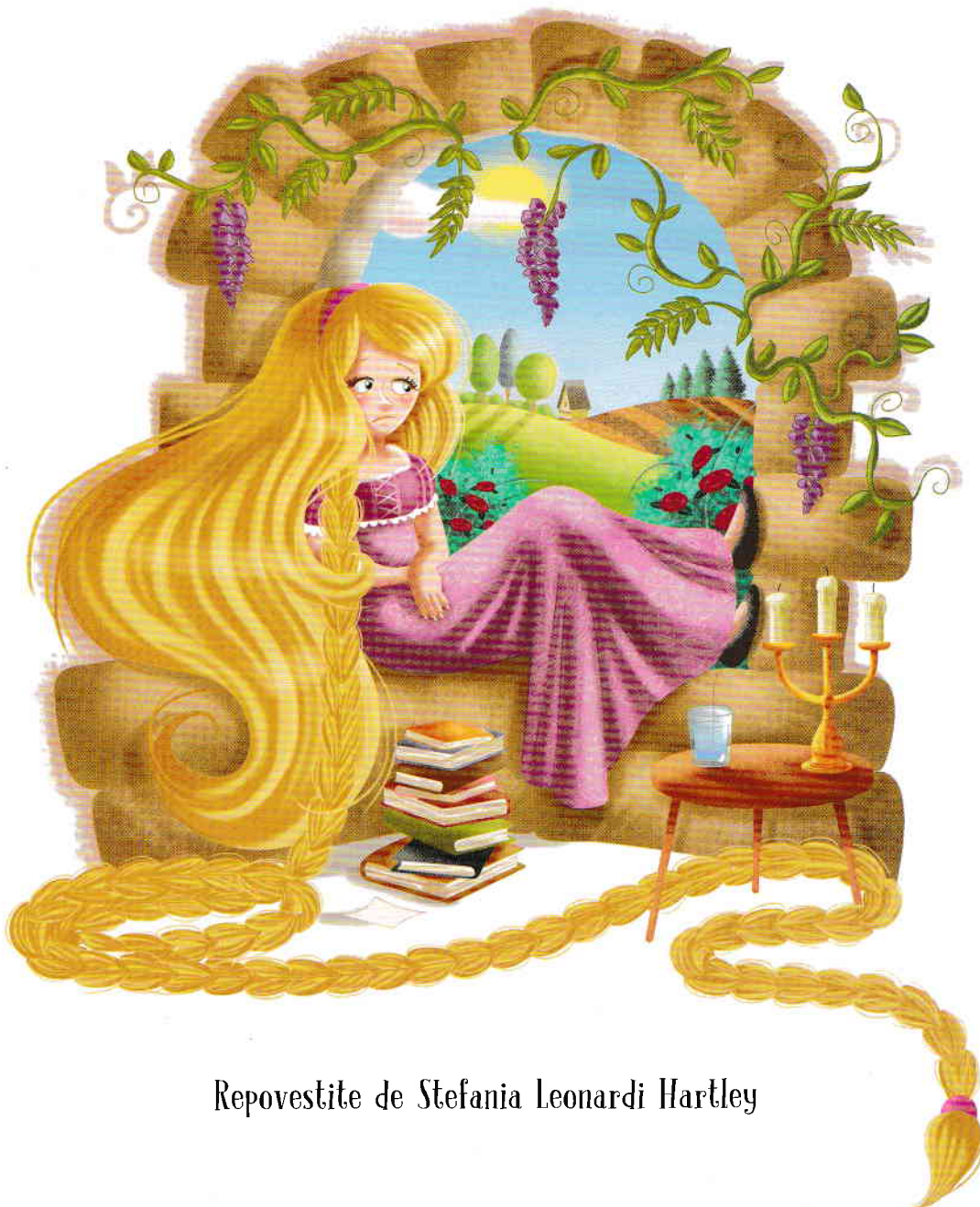


LIBRIS

We know
books

Cele mai frumoase povești de Frații Grimm

Traducere din italiană: Rodica Chiriacescu



Repovestite de Stefania Leonardi Hartley

Cuprins



6	Hansel și Gretel
16	Prințul fermecat
24	Fluierul fermecat
32	Muzicanții din Bremen
38	Baba Dochia
46	Cizmarul și spiridușii
52	Păsărea de aur
62	Rapunzel
72	Lupul și cei șapte iezi
80	Frățior și surioară
88	Rumpelstilskin
96	Peștișorul de aur
102	Păzitoarea de găște
110	Cele trei pene
118	Bucle-de-Aur și cei trei urși



Hansel și Gretel

Ilustrații: Valentina Moscon

Cu mulți ani în urmă, la marginea unei păduri, trăia un **tăietor de lemne** împreună cu nevasta și cei doi **COPII**, Hansel și Gretel. Erau atât de **săraci**, încât adeseori mergeau flămânzi la culcare. Într-o seară, cuprinși de **disperare**, tăietorul de lemne și nevasta lui hotărâră ca, a doua zi dimineață, să-i lase pe Hansel și Gretel în **pădure**.



– Cu puțin **noroc**,
îi va găsi cineva și le
va da să mănânce, își
spuseră părinții.
Hansel, care nu reușea
să **adoarmă**, auzi
vorbele lor și, a
doua zi, când părinții
îi dădură ultima **felie**
de pâine și îl duseră
în pădure împreună cu
sora lui, el presăra pe
potecă **FIRIMITURI**
de pâine. Spera ca,
mergând pe urma
lor, să se poată
întoarce
acasă.





Ajungând în **DEȘISUL** pădurii, părinții le cerură copiilor să-i aștepte acolo și se duseră să strângă lemne. Când se lăsă **întunericul** și părinții încă nu se întorseseră, Hansel o luă de mână pe surioara lui înspăimântată și îi spuse:

– Vino să ne întoarcem acasă **luându-ne** după firimiturile de pâine.



Dar frații nu mai găsiră nimic pe cărare: **păsărelele** mâncaseră toate firimiturile! În întunericul acela era **imposibil** să se orienteze, astfel încât copiii își încropiră, sub un copac, un pat din frunze uscate și adormiră **EPUIZAȚI**.



LBRIS

We know
books



A doua zi, Hansel și Gretel o porniră din nou la drum, dar nici la **LUMINA ZILEI** nu reușiră să găsească cărarea de întoarcere. Dimpotrivă, ajunseră la o **căsuță** colorată.

– Ce drăguță e! Cine știe dacă aici nu locuiește un suflet bun, care ar vrea să ne ajute? zise Greta.

Apropiindu-se, copiii descoperiră, cu mare **uimire**, că ușa căsuței era din **ciocolată**, pereții din **biscuiți**, acoperișul din **marțipan**, iar ferestrele din **zahăr** transparent. Ce gustare delicioasă!

Hansel și Gretel, care nu mâncaseră de două zile, nu se putură abține să nu guste de ici, de colo:

un vârf de țiglă, o bucată de fereastră...



În timp ce stăteau aici, degustând neașteptatul prânz, cei doi frați văzură ușa deschizându-se și o bătrânică simpatică se apropie de ei, vorbindu-le binevoitor:

- Cine odre căsuța mi-o mănâncă?
Un copilăș și-o copiliță! Intrați dacă
aveți furculiță, căci am pentru voi
o caldă gustărică!



Hansel și Gretel nu au așteptat să li se repete de două ori. După ce au mâncat gogoși **DELICIOASE**, au fost conduși la două **pătuțuri** curate, mirosind plăcut, în care adormiră de îndată.

A doua zi, bătrâna se arată așa cum **era** în realitate:
o vrăjitoare haină care îl **închise** pe Hansel
într-o **CUȘCA** și îi porunci lui Gretel să facă cele
'mai grele **treburi** prin casă.



Copiii erau acum **PRIZONIERII**
vrăjitoarei celei crude, fără nicio **speranță**
să se întoarcă acasă.

